

參與國際文化交流活動報告書

請 台端在執行補助案時，收集該活動或計畫（如下列）之相關資料，於核銷時連同成果報告書一併附上。

一、活動或計畫基本資料：（將公開上網資料）

1. 活動或計畫名稱

（中文）：出席「2005 Witold Lutoslawski Compsoer's Competition」國際作曲比賽

（英文）：2005 Witold Lutoslawski Compsoer's Competition

2. 主辦單位（中文）：陸透斯拉夫斯基協會

（英文）：Witold Lutoslawski Society

3. 活動或計畫時間（年、月、日）：

12月1-5日 2005年

4. 活動或計畫地點：華沙波藍

5. 活動簡介（約400字）：

「國際 Lutoslawski 作曲比賽」為目前國際音樂界重要的作曲比賽之一，自 1993 年起每兩年舉辦一次，並具有紀念當代作曲家 Lutoslawski 之意義。應「Witold Lutoslawski Society」邀請，本會理事長潘皇龍教授將代表亞洲區，擔任「2005 年國際 Lutoslawski 作曲比賽」評審，代表我國作曲界已經與國際相接軌。今年獲邀請之其他評審委員有 Steven Stucky（美國）、John Casnen（英國）、Yourij Laniuk（烏克蘭）等。

6. 藝術家或團體的遴選方式：

由評審委員選出第壹至第三獎

7. 本屆及歷年來參與之台灣藝術家或團體名單：

本屆主辦單位邀請台灣作曲家潘皇龍教授擔任，以往從未邀請我國作曲家。

8. 主辦單位聯絡方式：

網址：<http://www.lutoslawski.org.pl/>

9. 其他相關訊息：

四、活動場地相關資料：（將公開上網資料）

1. 場地名稱：

2. 活動場地簡介（約 200 字，檢附場地室內外照片、圖片 2 張）：

3. 活動照片（檢附每件創作或展出作品照片、圖說 4 張）：

4. 參觀或參與人數：

五、請附下列相關附件：

1. 主辦單位簡介

2. 宣傳單/邀請卡

3. 當地媒體相關報導剪報

The Witold Lutosławski Society hereby announces the

‘LUTOSŁAWSKI AWARD 2005’

International Composers’ Competition

REGULATIONS

TERMS OF THE COMPETITION

1. The competition is open to composers of all nationalities and ages.
2. Works that have not been published or performed may be submitted.
3. Participants may submit more than one entry.
4. The organisers reserve the right to the first performance of awarded compositions

COMPOSITIONS

1. The following types of compositions will be considered: string quartet, works for violin and piano, cello and piano, oboe and piano, clarinet and piano, voice and piano and piano duet.
2. The text in a piece for voice and piano may be in any language. An English translation must be included.
3. The use of tape and live electronics will not be permitted.
4. The length of the work may be between 15 and 30 minutes.

PRIZES

1. Three prizes will be awarded:

First Prize, 20,000 Zloty* (ca.4 800 Euro), sponsored by the Ministry of Culture.

Second Prize, 10,000 Zloty* (ca.2 400 Euro), sponsored by the Leopold Kronenberg Foundation (Fundacja Bankowa im. Leopolda Kronenberga).

Third Prize, 5,000 Zloty* (ca.1 200 Euro), sponsored by the Ministry of Culture.

In addition the jury will select three honourable mentions.

2. The jury may divide the prizes differently
3. The decisions of the jury are final.

JURY

Zygmunt Krauze (Poland) – chairman

Jerzy Kornowicz (Poland)

Yurij Laniuk (Ukraine)

Warsaw, July 11, 2005

Mr
Hwang Long Pan

On behalf of The Witold Lutosławski Society I have the pleasure of inviting you to